



EUROOPAN KESKUSPANKKI

26.8.2003

LEHDISTÖTIEDOTE

EUROJÄRJESTELMÄN KONSOLIDOITU TASE 22.8.2003

I Muut kuin rahapoliittisiin operaatioihin liittyvät erät

Perjantaina 22.8.2003 päättyneellä viikolla **kullan ja kultasaamisten** (vastaavien erä 1) määrä pieneni 208 miljoonalla eurolla erään eurojärjestelmän kansallisen keskuspankin myytyä 20 tonnia kultaa.

Samalla viikolla eurojärjestelmän nettovaluuttapositio (vastaavien erät 2 ja 3 vähennettynä vastattavien erillä 7, 8 ja 9) pieneni 0,7 miljardilla eurolla 195,3 miljardiin euroon asiakasmaksujen ja arvopaperikauppojen vaikutuksesta.

Euroalueella olevien liikkeeseen laskemien eurojärjestelmän hallussa pitämien **euromääräisten** jälkimarkkinakelpoisten **arvopaperien** (vastaavien erä 7) määrä suureni 0,7 miljardilla eurolla 47,9 miljardiin euroon. **Liikkeessä olevien setelien** (vastattavien erä 1) määrä pieneni 5 miljardilla eurolla 390 miljardiin euroon. **Velat julkisyhteisöille** (vastattavien erä 5.1) lisääntyivät 0,2 miljardilla eurolla 43,5 miljardiin euroon.

II Rahapoliittisiin operaatioihin liittyvät erät

Eurojärjestelmän nettoluotonanto luottolaitoksille (vastaavien erä 5 vähennettynä vastattavien erillä 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 ja 4) kasvoi 0,4 miljardilla eurolla 248,4 miljardiin euroon. Keskiviikkona 20.8.2003 erääntyi 144 miljardin euron **perusrahoitusoperaatio** ja samalla suoritettiin uuden 144 miljardin euron perusrahoitusoperaation maksut.

Maksuvalmiusluoton (vastaavien erä 5.5) käyttö oli 1,7 miljardia euroa (edellisellä viikolla määrä oli käytännöllisesti katsottuna nollassa), ja **talletusmahdollisuuden** (vastattavien erä 2.2) käyttö oli 1,2 miljardia euroa (edellisellä viikolla määrä oli käytännöllisesti katsottuna nollassa).

III Euroalueen luottolaitosten sekkitilit

Kaikkien transaktioiden vaikutuksesta euroalueen luottolaitosten talletusten määrä eurojärjestelmän **sekkitileillä** (vastattavien erä 2.1) lisääntyi 5,8 miljardilla eurolla 135 miljardiin euroon.

Euroopan keskuspankki

Tiedotus (Press and Information Division)

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Puhelin: +49 69 1344 7455, Faksi: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Kopiointi on sallittu, kunhan lähde mainitaan.



EUROOPAN KESKUSPANKKI

Eurojärjestelmän konsolidoitu viikkotase 22.8.2003

(miljoonina euroina)

Vastaavaa	Tase 22.8.2003	Kassaperusteisista liike- tapahtumista johtuva muutos edelliseen viikkoon verrattuna	Vastattavaa	Tase 22.8.2003	Kassaperusteisista liike- tapahtumista johtuva muutos edelliseen viikkoon verrattuna
1 Kulta ja kultasaamiset	119.785	-208	1 Liikkeessä olevat setelit	390.047	-4.966
2 Valuuttamääräiset saamiset euroalueen ulkopuolelta			2 Rahapoliittisiin operaatioihin liittyvät euromääräiset velat euroalueen luottolaitoksille		
2.1 Saamiset IMF:ltä	31.943	9	2.1 Sekkitilit		
2.2 Pankkitalletukset, arvopaperisijoitukset ja muut valuuttamääräiset saamiset	170.300	-759	(ml. vähimmäisvarantalletukset)	134.996	5.830
	202.243	-750	2.2 Talletusmahdollisuus	1.240	1.232
3 Valuuttamääräiset saamiset euroalueelta	14.849	198	2.3 Määräaikaistalletukset	0	0
4 Euromääräiset saamiset euroalueen ulkopuolelta			2.4 Käänteiset hienosäätöoperaatiot	0	0
4.1 Pankkitalletukset, arvopaperisijoitukset ja lainat	4.847	470	2.5 Vakuuksien muutospyyntöihin liittyvät talletukset	9	5
4.2 ERM II:n luottojärjestelyihin perustuvat saamiset	0	0		136.245	7.067
	4.847	470	3 Muut euromääräiset velat euroalueen luottolaitoksille	51	20
5 Rahapoliittisiin operaatioihin liittyvät euromääräiset luotot euroalueen luottolaitoksille			4 Liikkeeseen lasketut sijoitustodistukset	2.029	0
5.1 Perusrahoitusoperaatiot	204.998	-2	5 Euromääräiset velat muille euroalueella oleville		
5.2 Pitkäaikaiset rahoitusoperaatiot	44.995	0	5.1 Julkisyhteisöt	43.480	161
5.3 Käänteiset hienosäätöoperaatiot	0	0	5.2 Muut	5.298	-51
5.4 Käänteiset rakenteelliset operaatiot	0	0		48.778	110
5.5 Maksuvalmiusluotot	1.671	1.655	6 Euromääräiset velat euroalueen ulkopuolelle	9.319	-90
5.6 Vakuuksien muutospyyntöihin liittyvät luotot	14	2	7 Valuuttamääräiset velat euroalueelle	836	1
	251.678	1.655	8 Valuuttamääräiset velat euroalueen ulkopuolelle		
6 Muut euromääräiset saamiset euroalueen luottolaitoksilta	318	82	8.1 Talletukset ja muut velat	14.927	115
7 Euromääräiset arvopaperit euroalueelta	47.908	726	8.2 ERM II:n luottojärjestelyihin perustuvat velat	0	0
8 Euromääräiset saamiset julkisyhteisöiltä	43.763	1		14.927	115
9 Muut saamiset	114.823	-352	9 Myönnettyjen erityisnosto-oikeuksien vastaerä	5.997	0
			10 Muut velat	64.768	-437
			11 Arvonmuutostilit	62.226	0
			12 Pääoma ja rahastot	64.991	2
Vastaavaa yhteensä	800.214	1.822	Vastattavaa yhteensä	800.214	1.822

Pyörästyksistä johtuen yhteenlaskut eivät välttämättä täsmää.